

CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE



**LABORATOIRE DE LANGUES ET CIVILISATIONS À TRADITION ORALE
LACITO (UPR 3121)**

44 rue de l'Amiral Mouchez, 75014 PARIS

Tél. : (1) 45.80.96.73

Télécopieur : (1) 45.80.59.83

LACITO-ENSEIGNEMENT - Tél. 45.80.10.93 (Anne Behaghel-Dindorf)

PROGRAMME d'ENSEIGNEMENT

1993 - 1994

1ère session - 15-19 novembre 1993

LA NOTATION DES LANGUES - EXERCICES DE PHONÉTIQUE

2ème session - 29 novembre - 3 décembre 1993

**L'APPORT DES TECHNIQUES MODERNES A L'ENQUÊTE
ET À L'ANALYSE DES DONNÉES (Informatique* - Vidéo - Son)**

*Session destinée aux étudiants ayant déjà utilisé un ordinateur

3ème session - 31 janvier - 4 février 1994

SYNTAXE

4ème session - 14-18 mars 1994

ETHNOSCIENCES ET ETHNOLINGUISTIQUE

Les sessions se dérouleront au LACITO du CNRS (Salle de réunion - 3e étage)
44 rue de l'Amiral Mouchez - 75014 Paris (M° Cité Universitaire)

La Bibliothèque du LACITO est ouverte les lundi après-midi, mardi et mercredi toute la journée.

1ère session : 15-19 novembre 1993

LA NOTATION DES LANGUES - EXERCICES DE PHONETIQUE

Responsables et intervenants: Georges DRETTAS et Marie-Françoise ROMBI

Lundi 15 novembre

- 9h30-10h45 Introduction : phonétique/phonologie
11h-12h Introduction : phonétique/phonologie (suite)
- 14h-15h30 Articulations de base : 1. Les consonnes
15h45-17h30 Exercices pratiques

Mardi 16 novembre

- 9h30-10h45 1. Les consonnes (suite)
11h-12h Illustrations
- 14h-15h30 Articulations de base : 2. Les voyelles
15h45-17h30 Exercices de notation

Mercredi 17 novembre

- 9h30-10h45 Accent, ton. Accent et/ou ton
11h-12h Accent, ton. Accent et/ou ton (suite)
- 14h-15h30 Articulations complexes : 1.2. Les consonnes
15h45-17h30 Illustrations

Jeudi 18 novembre

- 9h30-10h45 Phonologie
11h-12h Exercices (Aka)
- 14h-15h30 Variantes, etc.
15h45-17h30 Kalabas

Vendredi 19 novembre

- 9h30-10h45 Systèmes
11h-12h Systèmes (suite)
- 14h-15h30 Exercices : notation
15h45-17h30 Syllabe

2ème session : 29 novembre - 3 décembre 1993

L'APPORT DES TECHNIQUES MODERNES A L'ENQUETE ET A L'ANALYSE DES DONNEES

(Informatique - Vidéo - Son)

Responsables : Marcel DIKI-KIDIRI et André-Marie DESPRINGRE

Initiation à Shoebox (Marcel DIKI-KIDIRI)

Lundi 29 novembre : Prise en main de Shoebox

- 9h30-12h30 1. Présentation du logiciel : ses principales fonctions; ce qu'on peut faire avec.
2. Préparation d'un texte à annoter.
3. Préparation des types d'annotations souhaitées.
- 14h-17h 4. Configuration de Shoebox pour travailler avec vos données.
5. Travaux pratiques sur l'annotation de textes.

Mardi 30 novembre : Travailler avec Shoebox

- 9h30-12h30 1. Les filtres : notions; exemples; utilisation.
2. La recherche des données.
- 14h-17h 3. Les ensembles finis : notions, exemples, utilisation.

Mercredi 1er décembre : Fonctions avancées de Shoebox

- 9h30-12h30 1. Les macros.
2. Le liage des fichiers et/ou des données.
- 14h-17h 3. L'analyseur morphologique, etc.
Evaluation. Correction des tests.

Audio-visuel : techniques et outils de recherche

(André-Marie DESPRINGRE et Laurent VENOT)

Jeudi 2 décembre : Les techniques

- 9h30-10h45 L'enregistrement sonore : principes d'acoustique, l'enquête par le son, le matériel (A.M. Despringre).
- 11h-12h L'enregistrement photographique : principes, l'enquête par l'image, le matériel (L. Venot).
- 14h-16h L'enregistrement vidéographique : principes, matériel (L. Venot).
- 16h-17h L'utilisation d'un logiciel de capture numérique d'images pour l'étude de la gestuelle, la constitution de fichiers documentaires... (L. Venot).

Vendredi 3 décembre : L'enquête et l'analyse par la vidéo

- 9h30-11h En ethnopharmacologie : film sur le massage des bébés gouro de Côte d'Ivoire (Cl. Haxaire).

- 11h15-12h En ethnologie des formes d'expression orale : la vidéo au service de l'étude comparative des situations du chant dansé en France (A.M. Despringre).
- 14h-15h En ethnolinguistique et ethnobotanique : étude des plantes chez les Ouldémés du Cameroun (V. de Colombel).
- 15h-16h30 Test audio-visuel.

3ème session : 31 janvier - 4 février 1994

SYNTAXE

Responsable : Alain KIHM

Lundi 31 janvier

- 10h-12h30 Présentation : quelques éclaircissements théoriques et terminologiques (Alain Kihm)
- 14h-16h30 Relations actancielle dans quelques langues bantu (Marie-Françoise Rombi)

Mardi 1er février

- 10h-12h30 Relations actancielle dans les langues tibéto-birmanes (Boyd Michailovsky)
- 14h-16h30 La causativité en tibétain (Nicolas Tournadre)

Mercredi 2 février

- 10h-12h30 Syntaxe de l'instrumentalité en wolof et en kriyol (Alain Kihm)
- 14h-16h30 Structure actancielle en grec : notion de système casuel (Georges Drettas)

Jeudi 3 février

- 10h-12h30 Structure actancielle du futunien (Claire Moyse-Faurie)
- 14h-16h30 Structure actancielle du nêlêmwâ (Nouvelle-Calédonie) (Isabelle Bril)

Vendredi 4 février

- 10h-12h30 Les modalités verbo-nominales en quichua équatorien (Anne Fauchois)
- 14h-16h30 Bilan et évaluation.

4ème session : 14-18 mars 1994

ETHNOSCIENCES ET ETHNOLINGUISTIQUE

Responsable : Alain EPELBOIN

Lundi 14 mars

- 9h30-12h30 Alain Epelboin : Techniques d'enquête relatives au corps, à la santé, à la maladie, au malheur, au guérissage.
14h-17h Marie Fleury : Classification des végétaux chez les Aluku (Boni) de Guyane française.

Mardi 15 mars

- 9h30-11h Paulette Roulon : Ethnozoologie des insectes, ethnologie des déchets chez les Gbaya 'bodoe de République centrafricaine.
14h-17h Françoise Aubaile : Ethnoscience et épistémologie : cheveux, safran et recette de cuisine dans l'aire islamique.

Mercredi 16 mars

- 9h30-12h30 Bernadette Robbe : La femme, le phoque et l'aliment chez les Inuit de la côte est du Groenland.
14h-17h Constant Hamès : Traditions savantes et usages populaires : analyse de quelques amulettes sénégalaises.

Jeudi 17 mars

- 9h30-12h30 Bertrand Masquelier : Discours sur la maladie et ethnoscience américaine.
14h-17h Michèle Therrien : Corps et paysage chez les Iglulingmiut de l'Arctique oriental canadien.

Vendredi 18 mars

- 9h30-11h Françoise Ozanne-Rivierre : Expression de l'orientation dans l'espace dans les langues de Nouvelle-Calédonie.
Isabelle Leblic : Représentation des poissons et organisation sociale en Nouvelle-Calédonie.
14h-17h Salamatou Alhassoumi-Sow : A propos du lait en poudre chez les Peuls du Gourma (Niger).
Contrôle des acquisitions - bilan.